



DE L'HISTOIRE
CANADIAN
MUSEUM
OF HISTORY



MUSÉE CANADIEN DE LA GUERRE . CANADIAN WAR

MUSEUM

ÉTATS FINANCIERS TRIMESTRIELS POUR LA PÉRIODE DE TROIS MOIS TERMINÉE LE 30 JUIN 2016 NON AUDITÉS

#### **COMPTE RENDU**

Ces états financiers trimestriels doivent être lus en parallèle avec les états financiers vérifiés du 31 mars 2016 du Musée canadien de l'histoire (MCH) et avec le présent compte rendu.

#### **APERÇU**

La Société s'est engagée à maintenir de solides bases financières et opérationnelles afin d'assurer la prestation de services et de programmes muséaux de qualité. En réponse à l'orientation stratégique de son conseil d'administration, elle intègre l'imputabilité dans la planification de ses activités et l'établissement de ses rapports. La Société a instauré une culture de gestion qui privilégie l'excellence et l'adaptation aux meilleures pratiques d'amélioration continue. Dans l'exercice de son mandat, elle relève du Parlement et des Canadiennes et Canadiens.

### **ORIENTATION STRATÉGIQUE**

En juin 2014, le conseil d'administration de la Société a dévoilé cinq orientations stratégiques qui présentent de nouvelles priorités et élargissent le champ d'activité de la Société. Un ensemble détaillé d'objectifs est fixé pour chaque aspect. Les cinq orientations stratégiques de la Société sont les suivantes :

- Positionner le Musée comme une plaque tournante en histoire canadienne au Canada et partout dans le monde;
- 2. Tisser des liens entre les Canadiens et leur histoire et refléter ces liens personnels dans tous les aspects de l'expérience muséale;
- 3. Développer une collection qui reflète davantage l'histoire et le caractère distinctif du Canada;
- 4. Établir des partenariats et des réseaux dynamiques partout au Canada et sur la scène internationale dans un intérêt mutuel; et
- 5. Veiller à ce que le Musée dispose des ressources financières pour s'acquitter de son mandat.

#### SALLE DE L'HISTOIRE CANADIENNE

Dans le cadre de la transformation du Musée canadien des civilisations au Musée canadien de l'histoire, la société a touché 25 millions de dollars sur quatre ans afin de contribuer à la transformation de deux de ses galeries permanentes (la salle du Canada et Tête-à-tête) en une exposition permanente majeure axée sur l'histoire canadienne. Le financement de 25 millions de dollars a été attribué comme suit : 1 million de dollars en 2012-2013, 1,5 million de dollars en 2013-2014, 5,5 millions de dollars en 2014-2015 et 17 millions de dollars en 2015-2016. La nouvelle galerie sera prête pour le 150e anniversaire de la Confédération en 2017.

#### **ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIERE**

La diminution de 3,6 millions de dollars du poste trésorerie est principalement attribuable à une augmentation du portefeuille de placements et à l'utilisation de crédits parlementaires affectés à la Salle de l'histoire canadienne et à d'autres projets d'immobilisations.

Il convient également de souligner l'incidence des fluctuations saisonnières lorsqu'on compare les soldes au 30 juin 2016 avec ceux au 31 mars 2016.

Le 30 juin 2016, la Société détenait, entre autres placements, des papiers du véhicule d'actifs cadre (VAC). La juste valeur des papiers VAC est fondée sur l'analyse conjecturale du marché qu'effectue la Société. Le 31 mars 2016, les papiers VAC ont été consignés à leur juste valeur estimative de 9,4 millions de dollars. La Société a maintenu cette évaluation au 30 juin 2016.

Le Fonds de la collection nationale sert à l'acquisition de pièces et objets d'intérêt muséologique par le Musée canadien de l'histoire et le Musée canadien de la guerre. Le 30 juin 2016, Le Fonds de la collection nationale s'élevait à 10,8 millions de dollars.

#### **ÉTAT DES RÉSULTATS**

Le résultat net pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 montre un déficit de 0,235 M\$, comparativement à un déficit de 0,993 M\$ pour l'exercice précédent. Les déficits du premier trimestre de l'exercice fiscal sont principalement attribuables au calendrier des prélèvements des crédits parlementaires, qui est prédéterminé en fonction de besoins anticipés et non d'une comptabilité d'exercice, tel qu'est le cas pour la préparation des états financiers.

Les produits de la période s'élèvent à 5,0 M\$, comparativement à la somme de 4,1 M\$ pour l'exercice précédent. L'augmentation de 22 % est principalement attribuable à ce qui suit :

- Une fréquentation élevée et une augmentation des droits d'entrée, menant à un accroissement des produits de Droits d'entrée et de programmes;
- Accueillir la réunion annuelle du Society for Military History, menant à un accroissement des produits de Commandites et de Location d'installations, événements et concessions;
- Augmentation des dons d'artefacts.

Les charges de fonctionnement de la période s'élèvent à 22,4 M\$, un montant comparable à la somme de 22,8 M\$ pour l'exercice précédent.

Les crédits parlementaires de la période s'élèvent à 17,2 M\$, un montant comparable à la somme de 17,6 M\$ pour l'exercice précédent.

#### **DÉCLARATION DE RESPONSABILITÉ DE LA DIRECTION**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers trimestriels conformément à la Norme sur les rapports financiers trimestriels des sociétés d'État du Conseil du Trésor du Canada, ainsi que des contrôles internes qu'elle considère comme nécessaires pour permettre la préparation d'états financiers trimestriels exempts d'anomalies significatives. La direction veille aussi à ce que tous les autres renseignements fournis dans ce rapport financier trimestriel concordent, s'il y a lieu, avec les états financiers trimestriels.

À notre connaissance, ces états financiers trimestriels non vérifiés donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière, des résultats d'exploitation, des gains et des pertes de réévaluation, de l'évolution de l'actif net et des flux de trésorerie de la société, à la date et pour les périodes visées dans les états financiers trimestriels.

David Loye, CPA, CGA

Rul Lige

Directeur administratif et vice-président principal

Melissa MacKenzie, CPA, CA Dirigeante principale des finances

Gatineau (Québec)

Le 26 août 2016

(Non audité)

État de la situation financière

Au

(en milliers de dollars)

	30 juin 2016	31 mars 2016
Actif		
Actif à court terme		
Trésorerie	16 855 \$	20 481 \$
Trésorerie et placements affectés	2 049	1 842
Placements	3 240	2 732
Créances	1 403	2 070
Stocks	948	885
Charges payées d'avance	1 234	813
	25 729	28 823
Trésorerie et placements affectés	12 196	12 162
Placements	51 578	49 629
Collection	1	1
Immobilisations	241 982	242 396
	331 486 \$	333 011 \$
Passifs et actif net		
Passif à court terme		
Créditeurs et charges à payer	22 315 \$	21 070 \$
Apports reportés (note 3)	8 172	7 770
Produits reportés	1 602	1 828
	32 089	30 668
Apports reportés – Fonds de la collection nationale (note 4)	10 779	10 670
Apports reportés liés aux immobilisations (note 5)	213 903	217 171
Avantages sociaux futurs	5 969	5 842
	262 740	264 351
Actif net		
Non affecté	23 568	23 803
Investissement en immobilisations	40 868	40 868
Gains de réévaluation cumulés	4 310	3 989
	68 746	68 660
	331 486 \$	333 011 \$

(Non audité)

État des résultats

Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	30 juin	30 juin
	2016	2015
Produits		
Exploitation (tableau 1)	4 234	\$ 3711 \$
Produits de placements nets	322	211
Dons et commandites (note 6)	443	213
	4 999	4 135
Charges (tableau 2)		
Collection et recherche	3 098	3 218
Exposition, éducation et communication	5 863	6 035
Locaux	9 283	9 105
Gestion de la Société	4 191	4 397
	22 435	22 755
Résultats d'exploitation nets avant crédits parlementaires	(17 436)	(18 620)
Crédits parlementaires (note 7)	17 201	17 627
Résultat net	(235)	\$ (993) \$

Les notes complémentaires et les tableaux font partie intégrante des états financiers.

État des gains et des pertes de réévaluation Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	30 juin	30 juin	
	2016	2015	
Gains de réévaluation cumulés, début de la période	3 989 \$	4 565 \$	
Gains (pertes) non réalisés attribués aux placements Montants reclassés dans l'état des résultats – placements	237 84	(627) 129	
Changement net dans les gains (pertes) de réévaluation cumulés pour la période	321	(498)	
Gains de réévaluation cumulés, fin de la période	4 310 \$	4 067 \$	

(Non audité)

État de l'évolution de l'actif net

Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	Non affecté	Investissement en immobilisations	Gains de réévaluation cumulés	30 juin 2016	30 juin 2015
Actif net, début de la période	23 803 \$	40 868 \$	3 989 \$	68 660 \$	64 154 \$
Résultat net	(235)	-	-	(235)	(993)
Changement net dans les gains (pertes) de réévaluation cumulés	-	-	321	321	(498)
Actif net, fin de la période	23 568 \$	40 868 \$	4 310 \$	68 746 \$	62 663 \$

(Non audité)

État des flux de trésorerie

Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	30 juin	30 juin
	2016	2015
Activités de fonctionnement		
Rentrées de fonds provenant de clients et autres recevables	5 278 \$	4 442 \$
Rentrées de fonds provenant des crédits parlementaires	14 033	14 123
Fonds payés à des employés et en leur nom	(8 833)	(7 862)
Fonds payes à des fournisseurs	(9 368)	(11 457)
Apports affectés et revenus de placements connexes	208	226
Intérêts reçu	328	375
Flux de trésorerie net provenant des activités de fonctionnement	1 646	(153)
•		,
Activités de placement		
Remboursement du capital des placements	12	7
Augmentation des placements et des placements affectés	(3 817)	-
Diminution des placements et des placements affectés	1 595	1 836
Flux de trésorerie net provenant des activités de placement	(2 210)	1 843
Activités d'investissement en immobilisations		
Acquisition d'immobilisations	(3 260)	(2 694)
Acquisition a inimobilisations	(3 200)	(2 094)
Activités de financement		
Crédits parlementaires pour l'acquisition		
d'immobilisations	405	3 014
Augmentation (diminution) de la trécorerie		
Augmentation (diminution) de la trésorerie et de la trésorerie affectée	(2.440)	0.040
et de la tresorerie allectee	(3 419)	2 010
Trésorerie et trésorerie affectée, début de la période		
Trésorerie	20 481	4 070
Trésorerie affectée	1 842	1 129
	22 323	5 199
Trésorerie et trésorerie affectée, fin de la période		
Trésorerie	16 855	5 857
Trésorerie affectée	2 049	1 352
	18 904 \$	7 209 \$

(Non audité)

**Notes complémentaires aux états financiers** Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 1. Mission et mandat

Le Musée canadien de l'histoire (la « Société »), anciennement le Musée canadien des civilisations a été créé le 12 décembre 2013 au terme d'une modification à la *Loi sur les musées*. Le Musée canadien de l'histoire est une société d'État mandataire nommée à la partie I de l'annexe III de la *Loi sur la gestion des finances publiques* et n'est pas assujetti à l'impôt sur le revenu en vertu des dispositions de la *Loi de l'impôt sur le revenu*. Le Musée canadien de l'histoire comprend le Musée canadien de la guerre.

Sa mission, telle qu'elle est énoncée dans la Loi sur les musées, est la suivante :

« accroître la connaissance, la compréhension et le degré d'appréciation des Canadiens à l'égard d'évènements, d'expériences, de personnes et d'objets qui incarnent l'histoire et l'identité canadiennes, qu'ils ont façonnées, ainsi que de les sensibiliser à l'histoire du monde et aux autres cultures »

Les activités du Musée canadien de l'histoire sont réparties en quatre secteurs qui se complètent mutuellement et qui se conjuguent pour lui permettre de réaliser tous les aspects de son mandat. Ces quatre secteurs sont :

#### Collection et recherche

Gérer, développer, conserver et faire de la recherche sur les collections afin d'améliorer l'exécution des programmes et d'accroître les connaissances scientifiques.

#### Exposition, éducation et communication

Développer, maintenir et diffuser les expositions, les programmes et les activités pour accroître la connaissance, la compréhension critique de même que le respect et le degré d'appréciation de toutes les réalisations culturelles et du comportement de l'humanité.

#### Locaux

Gérer et maintenir toutes les installations ainsi que les services de sécurité et d'accueil.

#### Gestion de la Société

Gouvernance, gestion de la Société, vérification et évaluation, collecte de fonds, activités commerciales, finances et administration, ressources humaines et systèmes d'information.

(Non audité)

**Notes complémentaires aux états financiers** Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 2. Principales méthodes comptables

#### Méthode comptable

Les présents états financiers non audités ont été préparés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. La Société a préparé les états financiers en appliquant la série 4200 des Normes comptables canadiennes pour le secteur public applicables aux organismes gouvernementaux à but non lucratif, et la méthode du report pour la comptabilisation des apports.

#### Base de préparation

Les présents états financiers intermédiaires sont destinés à actualiser les informations fournies dans le plus récent jeu complet d'états financiers annuels audités au 31 mars 2016. En conséquence, les états financiers doivent être lus en parallèle avec les états financiers annuels audités. Les états financiers intermédiaires ne sont pas audités pour toutes les périodes considérées. Les méthodes comptables appliquées dans la préparation de ces états financiers intermédiaires sont conformés à celles fournies dans les plus récents états financiers annuels audités de la Société.

#### Éventualités

Dans le cours normal des activités de la Société, il arrive que diverses revendications ou actions judiciaires soient intentées contre elle. Certains passifs éventuels peuvent devenir des passifs réels lorsqu'au moins une situation future se produit ou ne se produit pas. Dans la mesure où il est probable qu'une situation future ait lieu ou n'ait pas lieu et que l'on peut établir une estimation raisonnable de la perte, un passif estimatif et une charge sont comptabilisés dans les états financiers de la Société.

#### Incertitude relative à la mesure

Pour établir des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public applicables aux organismes gouvernementaux à but non lucratif, la direction doit faire des estimations et formuler des hypothèses qui influent sur les montants déclarés de l'actif et du passif à la date des états financiers ainsi que sur les montants déclarés des produits et des charges pour l'exercice. Les principaux éléments faisant l'objet d'estimations sont les avantages sociaux futurs, les passifs éventuels, l'évaluation des billets du véhicule d'actifs cadre, les dons d'artéfacts et la durée de vie utile estimative des immobilisations. Les montants réels pourraient différer de façon importante des estimations.

(Non audité)

Notes complémentaires aux états financiers Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 3. Apports reportés

Les apports reportés correspondent à des apports provenant de sources non gouvernementales et à des crédits parlementaires reçus par la Société, qui sont affectés à des fins précises.

La variation du solde des apports reportés au cours de la période se présente comme suit :

	Sources non	Crédits	30 juin 2016	31 mars 2016
	gouvernementales parl	0.000	(3 mois)	(12 mois)
Solde, début de la période	3 334 \$	4 436 \$	7 770 \$	6 717 \$
Ajouts				
Montants reçus au cours				
de la période	113	550	663	2 984
Produits de placements				
reportés	20	-	20	62
	133	550	683	3 046
Déductions				
Montants utilisés au cours				
de la période	(1)	(280)	(281)	(1 993)
				·
Solde, fin de la période	3 466 \$	4 706 \$	8 172 \$	7 770 \$

(Non audité)

Notes complémentaires aux états financiers Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 4. Fonds de la collection nationale

Le Fonds de la collection nationale est constitué des fonds destinés à l'acquisition d'artefacts pour le Musée canadien de l'histoire et le Musée canadien de la guerre. Les fonds sont retirés du Fonds de la collection nationale lors de l'acquisition d'artefacts sélectionnés.

La variation du solde des apports reportés pour le Fonds de la collection nationale au cours de la période se présente comme suit :

	Crédits parlementaires gouv	Entités non- rernementales	30 juin 2016 (3 mois)	31 mars 2016 (12 mois)
Solde, début de la période	9 034 \$	1 636 \$	10 670 \$	10 759 \$
Ajouts  Montants reçus  au cours de la période	-	-	-	2
Produit de placement réalisé et reporté Gain (perte) non réalisé	65	10	75	268
sur placements Gain (perte) réalisé	34	-	34	(165)
sur placements	-	-	-	43
Déductions Montants comptabilisés à	99	10	109	148
titre de produits	-	-	-	(237)
Solde, fin de la période	9 133 \$	1 646 \$	10 779 \$	10 670 \$

(Non audité)

Notes complémentaires aux états financiers Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 5. Apports reportés liés aux immobilisations

Les apports reportés liés aux immobilisations correspondent à la part non amortie des apports provenant d'entités non gouvernementales et des crédits parlementaires reçus par la Société, qui sont affectés à l'acquisition d'immobilisations amortissables.

La variation du solde des apports reportés liés aux immobilisations au cours de la période se présente comme suit :

Life	ilisés pour faire	e des acquisitions	Destinés à être utilisés pour acquisitions	30 juin	31 mars
<u> </u>	Entités non	Crédits	Crédits	2016	2016
gouve	rnementales	parlementaires	parlementaires	(3 mois)	(12 mois)
Solde, début	4 000 ¢	400 404 ft	45 004 ¢	047.474.¢	240.047.0
de la période	1 906 \$	199 434 \$	15 831 \$	217 171 \$	210 947 \$
Ajouts Acquisitions d'immobilisations Crédits parlementai reportés en vue d'acquisitions futi	res	3 091	-	3 091	13 278
d'immobilisations		-	-	-	10 698
	-	3 091	-	3 091	23 976
Déductions Montants utilisés au	ı cours				
de la période	(17)	(3 487)	(2 855)	(6 359)	(17 752)
Solde, fin de					
la période	1 889 \$	199 038 \$	12 976 \$	213 903 \$	217 171 \$

(Non audité)

Notes complémentaires aux états financiers Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

#### 6. Dons et commandites

Les produits de dons et de commandites se composent de :

	30 juin 2016	30 juin 2015
Dons en argent et commandites Commandites en nature et dons d'artéfacts	66 \$ 377	73 \$ 140
	443 \$	213 \$

#### 7. Crédits parlementaires

La Société reçoit des crédits parlementaires du gouvernement du Canada pour soutenir ses activités d'exploitation et d'immobilisations. Le tableau ci-dessous illustre les crédits parlementaires reçus pendant la période et les ajustements de comptabilité exigés pour arriver au calcul du produit conforme aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

	30 juin	30 juin
	2016	2015
Montant du budget principal des dépenses à l'égard		
des activités d'exploitation et d'immobilisations	14 220 \$	17 042 \$
Déductions		
Crédits parlementaires de la période en cours		
qui ne sont pas comptabilisés à titre de produits :		
Affectés à des fins précises	(550)	(3 155)
Affectés aux acquisitions d'immobilisations	(3 091)	(3 031)
Ajouts		
Crédits parlementaires de périodes précédentes		
comptabilisés à titre de produits pour la période en cours :  Amortissement du financement d'immobilisations		
reporté	3 487	3 521
Montants affectés utilisés durant la période en cours	3 135	3 250
montanto anestes dinece durant la periode en cours	0 100	0 200
	17 201 \$	17 627 \$

#### 8. Chiffres correspondants

Certaines données comparatives ont été reclassées pour se conformer à la présentation adoptée durant la période en cours.

(Non audité)

**Tableau 1 – Produits d'exploitation** Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	30 juin	30 juin
	2016	2015
Droits d'entrée et programmes	1 733 \$	1 541 \$
Location d'installations, événements et concessions	979	734
Ventes - Boutiques	595	561
Stationnement	467	431
Théâtre à l'écran géant	215	271
Adhésions	95	70
Expositions itinérantes	87	55
Autres	63	48
	4 234 \$	3 711 \$

Tableau 2 - Charges

Pour la période de trois mois terminée le 30 juin 2016 (en milliers de dollars)

	30 juin	30 juin
	2016	2015
Coût du personnel	8 725 \$	8 648 \$
Amortissement des immobilisations	3 504	3 537
Paiements versés en remplacement d'impôts fonciers	2 361	2 456
Opération des bâtiments	1 373	1 346
Fabrication et location d'éléments d'exposition	1 039	1 045
Services professionnels et spéciaux	854	793
Aide aux programmes en ligne	804	967
Services publics	711	678
Réparations et entretien	616	634
Infrastructure et systèmes TI	507	504
Acquisitions de pièces de collection	451	623
Marketing et publicité	366	443
Dépenses de voyage et d'accueil	366	280
Coût des marchandises vendues	284	264
Matériel et fournitures	222	253
Locations et baux	65	39
Redevances	47	72
Autres	140	173
	22 435 \$	22 755 \$